

5822T Tilt Sensor Transmitter - Installation Instructions

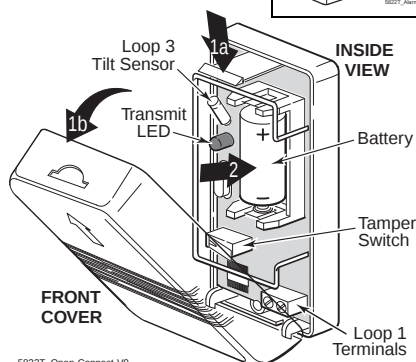
ENGLISH

The 5822T Tilt Sensor Transmitter is designed to mount vertically on surfaces that tilt horizontally when opened (e.g., garage doors). Each time the sensor is tilted forward to horizontal, the sensor transmits an alarm message to the panel.

1. OPEN THE SENSOR

2. CONNECT THE BATTERY

- Observe correct polarity;
- DO NOT touch the Tilt Sensor.



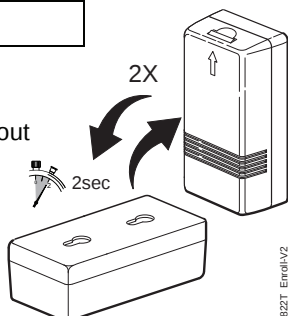
3. ENROLL THE SENSOR

Enroll the sensor in the control panel. Refer to the control panel instructions for programming details. **Program the sensor as an "RF" type (supervised RF) device.**

Sensor loops (either or both loops can be used):

Loop 1	Terminals (Input 1), for use with a wired normally-closed contact
Loop 3	Tilt Sensor

To enroll Loop 3, hold the sensor vertically (arrow UP), tilt to horizontal position, wait for the LED to flash (about 2 seconds), and back to vertical position **two times**.



4. MOUNT THE SENSOR

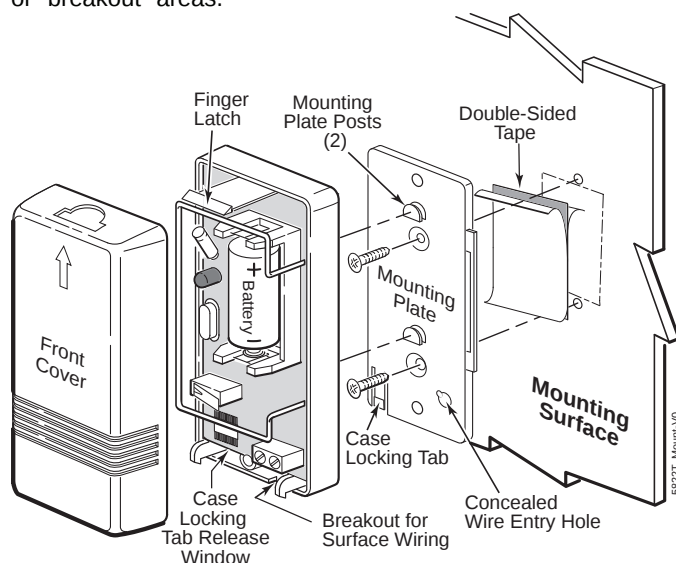
Before permanently mounting the sensor, conduct Go/No Go tests (see control panel manual) to verify adequate signal strength. Relocate the sensor if necessary.

Recommended: Mount near the top of the garage door.

- Use the double-sided tape (supplied) to mount the sensor.
- Optional screws (supplied) are recommended. Mounting screws **must** be used in installations where temperatures can drop to 32° F (0° C) or below.

For Tilt Sensor: Mount with the arrow pointing UP.

For Terminals Installation: Use a wired normally-closed contact. Feed wires through one of the concealed wiring holes or "breakout" areas.



SPECIFICATIONS

Battery*: (included)

1 x 3 V, Lithium;
Panasonic CR123A, Duracell DL123,
Duracell DL123A, or Honeywell 466

Operating Temperature: -4° to +131° F (-20° to +55° C)

Relative Humidity: 95% max. (non-condensing)

Dimensions: 1-9/16" W x 3-1/16" H x 1-3/16" D
(40mm x 78mm x 30mm)

*Battery Caution: Risk of fire, explosion and burns. Do not recharge, disassemble, heat above 212° F (100° C), or incinerate. Dispose of used batteries promptly. Keep away from children.

REFER TO THE INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR THE RECEIVER/CONTROL WITH WHICH THIS DEVICE IS USED FOR DETAILS REGARDING LIMITATIONS OF THE ENTIRE ALARM SYSTEM.

APPROVALS / LISTINGS

- FCC part 15, Class B verified
- IC, ICES-003, Class B verified

COMPLIANCE NOTES

Product must be tested at least once each year.

FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION STATEMENT:

The user shall not make any changes or modifications to the equipment unless authorized by the Installation Instructions or User Manual. Unauthorized changes or modifications could void the user's authority to operate the equipment.

CLASS B DIGITAL DEVICE STATEMENT

This equipment has been tested to FCC requirements and has been found acceptable for use. The FCC requires the following statement for your information:

This equipment generates and uses radio frequency energy and if not installed and used properly, that is, in strict accordance with the manufacturer's instructions, may cause interference to radio and television reception. It has been type tested and found to comply with the limits for a Class B computing device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC Rules, which are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- If using an indoor antenna, have a quality outdoor antenna installed.
- Reorient the receiving antenna until interference is reduced or eliminated.
- Move the radio or television receiver away from the receiver/control.
- Move the antenna leads away from any wire runs to the receiver/control.
- Plug the receiver/control into a different outlet so that it and the radio or television receiver are on different branch circuits.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

INDUSTRY CANADA CLASS B STATEMENT

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

FCC / IC STATEMENT:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules, and RSS 210 of Industry Canada (IC). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC & de RSS 210 des Industries Canada. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles. (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue y compris les interférences causant une réception indésirable.

Honeywell is a registered trademark of Honeywell International Inc. All other trademarks are the properties of their respective owners. All rights reserved. Assembled in Mexico.
For the latest U.S. warranty information, please visit: www.honeywell.com/security/hsc/resources/wa
or Please contact your local authorized Honeywell representative for product warranty information.
For the latest documentation and online support information, please go to:
<http://www.security.honeywell.com/hsc/resources/MyWebTech/>

2 Corporate Center Drive, Suite 100
P.O. Box 9040, Melville, NY 11747
Copyright © 2012 Honeywell International Inc.
www.honeywell.com/security

Honeywell

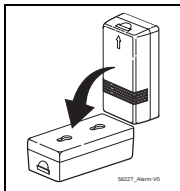


800-10946CNLA Rev A 2/13

5822T Sensor Transmisor de Inclinación – Instrucciones de Instalación

SPANISH

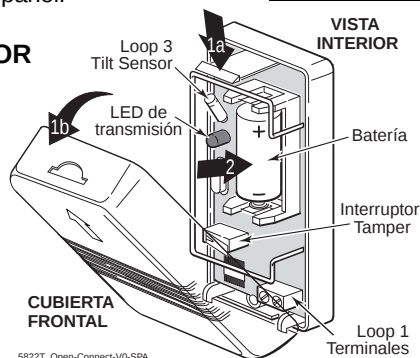
El 5822T Sensor Transmisor de Inclinación está diseñado para montarse verticalmente sobre superficies que se inclinan horizontalmente cuando se abren (por ejemplo, puertas de garaje). Cada vez que se inclina el sensor con respecto al plano horizontal, el sensor transmite un mensaje de alarma al panel.



1. ABRIR EL SENSOR

2. CONECTAR LA BATERÍA

- Observe la polaridad;
- NO toque el Sensor de Inclinación.



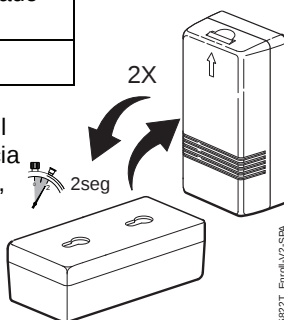
3. REGISTRAR EL SENSOR

Registre el sensor en el panel de control. Consulte las instrucciones del panel de control para ver los detalles de programación. **Programa el sensor como un dispositivo tipo "RF" (RF supervisado).**

Circuitos del Sensor (puede usar cualquiera de los dos):

Lazo 1	Terminales (Entrada 1), para usar con un contacto cableado normalmente cerrado
Lazo 3	Sensor de Inclinación

Para Registrar el Lazo 3, mantener el sensor en posición vertical (flecha hacia arriba), muévelo a la posición horizontal, espere a que el LED parpadee (2 segundos aproximadamente), y retórnalo a posición vertical **2 veces**.



4. MONTAR EL SENSOR

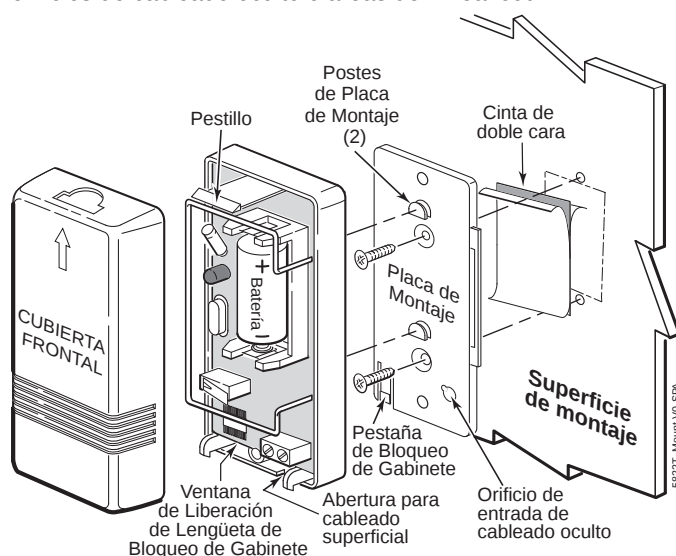
Antes de fijar permanentemente el sensor, realizar pruebas Go/No Go (consulte el manual del panel de control) para verificar la intensidad de señal adecuada. Cambie la ubicación del sensor si es necesario.

Recomendación: Monte cerca de la parte superior del portón.

- Use la cinta adhesiva doble (incluida) para montar el sensor.
- Se recomienda usar los tornillos provistos. **Debe** usar tornillos de montaje en instalaciones donde las temperaturas bajan a 32° F (0° C) o menos.

Para Sensor de Inclinación: Monte con la flecha apuntando hacia ARRIBA.

Para instalar terminales: Use un contacto cableado normalmente cerrado. Pase los cables a través de uno de los orificios de cableado oculto o áreas de "Breakout".



SPECIFICATIONS

Batería*: (incluida)

1 x 3 V, Litio;
Panasonic CR123A, Duracell DL123,
Duracell DL123A, or Honeywell 466

Temperatura de Operación:

-4° to +131° F (-20° to +55° C)

Humedad Relativa:

95% max. (sin condensación)

Dimensiones:

1-9/16" W x 3-1/16" H x 1-3/16" D
(40mm x 78mm x 30mm)

*Precaución con la batería: Riesgo de incendio, explosión y quemaduras. No recargue, desarme, caliente a más de 212° F (100° C), ni la incinere. Deseche de las baterías usadas. Mantener fuera del alcance de niños.

CONSULTE LAS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN DEL CONTROL/RECEPTOR CON EL QUE SE USA ESTE DISPOSITIVO PARA OBTENER DETALLES SOBRE LAS LIMITACIONES DEL

APROVACIONES / LISTADOS

- FCC part 15, Clase B verificado
- IC, ICES-003, Clase B verificado

NOTAS DE CUMPLIMIENTO

Product must be tested at least once each year.

DECLARACIONES DE LA COMISIÓN FEDERAL DE COMUNICACIONES

El usuario no efectuará ningún cambio ni modificación en el equipo, a menos que cuente con la autorización que otorgan las instrucciones de instalación o el Manual del usuario. Las modificaciones o cambios no autorizados pueden anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

DECLARACIÓN DE CLASE B DE LA FCC

Este equipo se probó según los requisitos de la FCC y se determinó que es aceptable para el uso. La FCC exige la siguiente declaración para su información:

Este equipo genera y usa energía de radiofrecuencia y si no se instala y usa de correctamente, es decir, estrictamente de acuerdo con las instrucciones del fabricante, puede causar interferencia a la recepción de radio y televisión. Se probó y cumple con los límites de un dispositivo informático Clase B, conforme a las especificaciones de la parte 15 de las Reglas de la FCC, que se diseñaron para proporcionar una protección razonable contra dicha interferencia en una instalación residencial. No obstante, no hay garantía de que la interferencia no se producirá en una instalación en especial. Si este equipo causa interferencia a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se insta al usuario a que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas:

- Si usa una antena interior, instale una antena exterior de calidad.
- Cambie la orientación de la antena receptora hasta reducir o eliminar la interferencia.
- Mueva el receptor de radio o televisión lejos del receptor/control.
- Mueva los cables de la antena lejos de los cables que van hacia el receptor/control.
- Enchufe el receptor/control a un tomacorriente distinto para que este y el receptor de radio o televisión estén en circuitos derivados diferentes.
- Solicitar ayuda al distribuidor o técnico de radio/TV con experiencia.

DECLARACIÓN DE CLASE B DE INDUSTRY CANADA

Este aparato digital de Clase B cumple la norma canadiense ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

DECLARACIÓN DE FCC/IC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC y RSS 210 de IC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no provoca ninguna interferencia perjudicial (2) Este dispositivo aceptará cualquier interferencia que reciba, incluida una interferencia que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC & de RSS 210 des Industries Canada. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles. (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue y compris les interférences causant une réception indésirable.

Honeywell es una marca registrada de Honeywell International Inc. Todas las demás marcas son propiedad de sus respectivos propietarios. Todos los derechos reservados. Ensamblado en México.

Para obtener la información más reciente de garantía en EE.UU., por favor visite: www.honeywell.com/security/HSC/resources/wa o

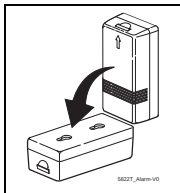
Por favor, contacte a su representante local autorizado de Honeywell para obtener información de garantía del producto.

Para obtener la última documentación e información de soporte en línea, por favor visite: <http://www.security.honeywell.com/hsc/resources/MyWebTech/>

5822T Sensor Transmissor de Inclinação - Instruções de instalação

PORTUGUESE

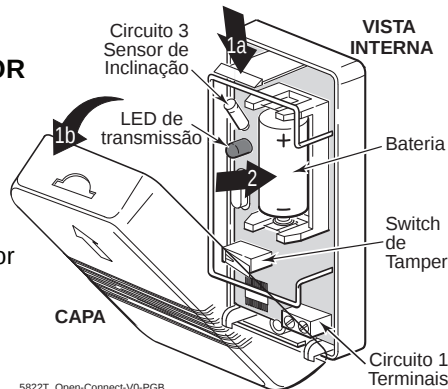
O 5822T Sensor Transmissor de Inclinação foi projetado para montar verticalmente em superfícies que se inclinam horizontalmente enquanto abrir (por exemplo, portas de garagem). Cada vez que o sensor se inclina com respeito ao plano horizontal, o sensor transmite uma mensagem de alarme para o painel.



1. ABRIR O SENSOR

2. CONECTAR A BATERIA

- Observe a polaridade certa;
- NÃO toque o Sensor de Inclinação.



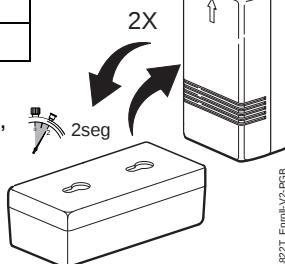
3. REGISTRAR O SENSOR

Inscriva o sensor no painel de controle. Consulte as instruções do painel de controle para detalhes de programação. **Programe o sensor como um dispositivo Tipo "RF" (RF supervisionado).**

Laços do sensor (um ou ambos laços podem ser usados):

Laço 1	Terminais (Input 1), para usar com um contato com fio normalmente fechado
Laço 3	Sensor de Inclinação

Para inscrever laço 3, mantenha o sensor verticalmente (seta para cima), o incline para a posição horizontal, aguarde o LED a piscar (cerca de 2 segundos), e torne à posição vertical **2 vezes**.



4. MONTAR O SENSOR

Antes de montar permanentemente o sensor, conduza testes "Go/No-Go" (consulte o manual do painel de controle) para verificar a intensidade do sinal.

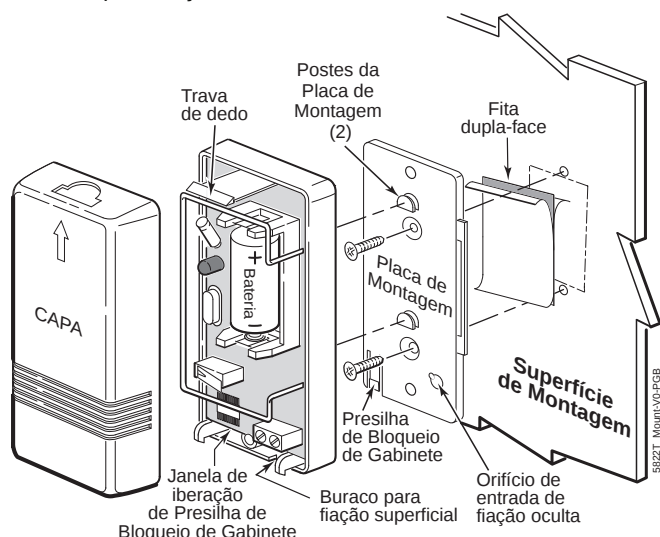
Realocar o sensor SE PRECISAR.

Recomendado: Montar perto do topo da porta da garagem.

- Use a fita dupla face (fornecido) para montar o sensor.
- Parafusos opcionais (fornecido) são recomendados. Os parafusos de fixação **devem** ser utilizados em instalações onde a temperatura pode cair até 0°C (32°F) ou menos.

Para Sensor de Inclinação: Monte com a seta apontando para CIMA.

Para a instalação de Terminais: Use um contato de fio normalmente fechado. Alimente os fios através de um dos buracos para fiação oculta ou áreas de "Breakout".



ESPECIFICAÇÕES

Bateria *: (inclusa)	1 x 3 V, Lítio; Panasonic CR123A, Duracell DL123, Duracell DL123A, or Honeywell 466
Temperatura de Operação:	-4° to +131° F (-20° to +55° C)
Umidade Relativa:	95% max. (sem condensação)
Dimensões:	1-9/16" W x 3-1/16" H x 1-3/16" D (40mm x 78mm x 30mm)

* Precaução bateria: Risco de incêndio, explosão e queimaduras. Não recarregue, desmonte, aqueça acima de 212 ° F (100 ° C), ou incinerar. Descarte as baterias usadas de imediato. Manter longe do alcance das crianças.

CONSULTE AS INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO PARA O RECEPTOR/CONTROLE COM O QUAL ESTE DISPOSITIVO É USADO PARA OBTER DETALHES SOBRE AS LIMITAÇÕES DE ALARME DO SISTEMA COMPLETO.

APROVAÇÕES / REFERENCIADOS

- FCC part 15, Class B verified
- IC, ICES-003, Class B verified

NOTAS DE CUMPRIMENTO

O produto deve ser testado ao menos 1 vez por ano.

DECLARAÇÕES DA COMISSÃO DE COMUNICAÇÕES FEDERAIS

O usuário não deve fazer alterações ou modificações no equipamento a menos que seja autorizado pelas Instruções de instalação ou Manual do usuário. Alterações ou modificações não autorizadas poderiam invalidar a autoridade do usuário para operar o equipamento.

DECLARAÇÃO DE CLASSE B FCC

Este equipamento foi testado nos requisitos FCC e foi considerado aceitável para uso. A FCC requer a seguinte declaração para a sua informação:

Este equipamento gera e usa energia de frequência de rádio e se não for instalado e usado corretamente, ou seja, rigorosamente de acordo com as instruções do fabricante, pode causar interferência na recepção de rádio e televisão. Ele foi testado e considerado em conformidade com os limites de um dispositivo de computação da Classe B de acordo com as especificações na Parte 15 das Regras FCC, que são criadas para fornecer proteção razoável contra tal interferência em uma instalação residencial. Entretanto, não há garantia de que não ocorrerá interferência em uma instalação particular. Se este equipamento não causar interferência na recepção de rádio ou televisão, que possa ser determinada ligando ou desligando o equipamento, o usuário é encorajado a tentar corrigir a interferência tomando uma ou mais das seguintes medidas:

- Se você estiver usando uma antena interna, instale uma antena externa de qualidade.
- Redirecione a antena receptora até que a interferência seja reduzida ou eliminada.
- Mova o receptor do rádio ou da televisão para longe do receptor/controle.
- Mova as pontas da antena para longe de quaisquer fios que vão para o receptor/controle.
- Conecte o receptor/controle em uma tomada diferente, para que ele e o receptor do rádio ou televisão fiquem em circuitos de ramal diferentes.
- Consulte o negociante ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda.

DECLARAÇÃO DE CLASSE B DA INDÚSTRIA CANADENSE

Este aparelho digital de Classe B está em conformidade com a ICES-003 canadense. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

DECLARAÇÃO FCC/IC

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Regras FCC, e RSS 210 da IC. A operação está sujeita a duas condições seguintes: (1) Este dispositivo pode causar interferência prejudicial (2) Este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa causar operação indesejada.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC & de RSS 210 des Industries Canada. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles. (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue y compris les interférences causant une réception indésirable.

A Honeywell é uma marca registrada da Honeywell International Inc. Todas as outras marcas são de propriedade de seus respectivos proprietários. Todos os direitos reservados. Montado no México.

Para obter as últimas informações sobre a garantia dos EUA, visite: www.honeywell.com/security/hsc/resources/wa or

Contate seu representante autorizado local da Honeywell para informações sobre a garantia do produto.

Para a última documentação e informações de suporte on-line, por favor visite: <http://www.security.honeywell.com/hsc/resources/MyWebTech/>

Instructions d'installation pour le transmetteur à capteur inclinable 5822T

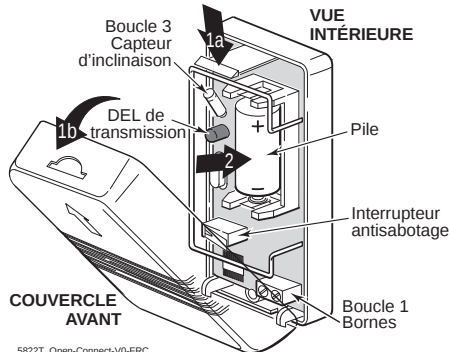
FRENCH

Le transmetteur à capteur inclinable 5822T est conçu pour être installé verticalement sur une surface qui s'incline horizontalement lorsqu'elle s'ouvre (p. ex., une porte de garage). Chaque fois que le capteur est incliné en position horizontale, il transmet un message d'alarme au panneau de commande.

1. OUVREZ LE CAPTEUR

2. BRANCHEZ LA PILE

- Veuillez observer la polarité;
- NE TOUCHEZ PAS au capteur inclinable.



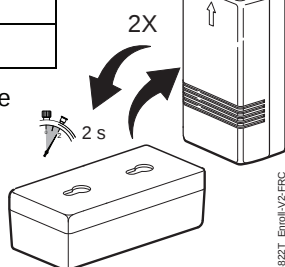
3. ENRÔLEMENT DU CAPTEUR

Enrôlez le capteur dans le panneau de commande. Pour les détails concernant la programmation, reportez-vous aux instructions d'installation du panneau de commande. **Programmez le capteur en lui assignant le type de dispositif "RF" (RF supervisée).**

Boucles du capteur (une seule boucle ou les deux boucles peuvent être utilisées) :

Boucle 1	Bornes (Entrée 1), pour utilisation avec un contact câblé normalement fermé
Boucle 3	Capteur inclinable

Pour enrôler la boucle 3, maintenez le capteur en position verticale (la flèche vers le haut, inclinez-le en position horizontale, attendez que la DEL clignote (environ 2 secondes) et remplacez le capteur en position verticale **deux fois**.



4. INSTALLEZ LE CAPTEUR

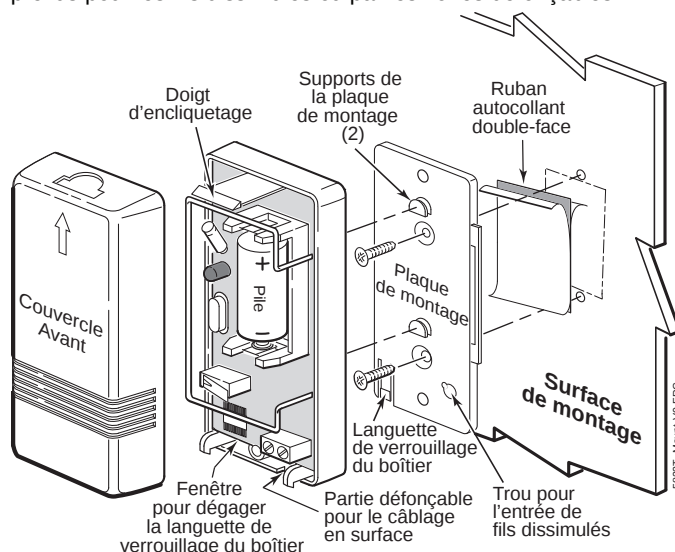
Avant d'installer le capteur de façon permanente, effectuez des tests Tout ou rien (voir le manuel du panneau de commande) afin de vérifier que la puissance du signal est adéquate. Si nécessaire, placez le capteur à un autre endroit.

Recommandation : Installez le capteur près du haut de la porte de garage.

- Utilisez le ruban autocollant double-face (fourni) pour installer le capteur.
- Les vis optionnelles (fournies) sont recommandées. Les vis de montage **doivent** être utilisées dans les installations où la température peut baisser jusqu'à 32 °F (0 °C) ou plus bas.

Pour le capteur inclinable : Installez-le avec la flèche pointant vers le haut.

Pour l'installation des bornes : Utilisez un contact câblé normalement fermé. Faites passer les fils par l'un des trous prévus pour les fils dissimulés ou par les zones défonçables.



SPÉCIFICATIONS

Pile* : (comprise)

1 x 3 V, Lithium; Panasonic CR123A, Duracell DL123, Duracell DL123A ou Honeywell 466

Température de fonctionnement : -4 °F à +131 °F (-20 °C à +55 °C)

Humidité relative : 95 % max. (sans condensation)

Dimensions : 1-9/16 po L x 3-1/16 po H x 1-3/16 po P (40mm x 78mm x 30mm)

* Avertissement concernant la pile : Risque de feu, d'explosion et de brûlures. Ne rechargez pas, ne désassemblez pas, ne faites pas chauffer et ne jetez pas au feu la pile à plus de 212° F (100° C). Veuillez vous départir des piles usées de façon appropriée. Gardez hors de la portée des enfants.

POUR LES DÉTAILS CONCERNANT LES LIMITATIONS DU SYSTÈME DANS SON ENSEMBLE, REPORTEZ-VOUS AUX INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DU RÉCEPTEUR/PANNEAU DE COMMANDE AVEC LEQUEL LE DISPOSITIF EST UTILISÉ.

APPROBATIONS / HOMOLOGATIONS :

- Conforme à la Section 15 de la FCC, classe B
- Conforme à la norme IC, ICES-003, classe B

NOTES DE MISE EN CONFORMITÉ
Le fonctionnement du produit doit être vérifié au moins une fois par année.

DISPOSITIONS DE LA FCC (FEDERAL COMMUNICATIONS COMMISSION) : L'utilisateur ne doit en aucun cas faire des changements ou modifier cet appareil à moins que ceux-ci soient autorisés par le manuel d'instructions ou le manuel de l'utilisateur. Les modifications ou les changements non autorisés peuvent entraîner l'annulation du droit de l'utilisateur de faire fonctionner cet équipement.

DISPOSITION DE LA FCC CONCERNANT LA CLASSE B : Cet appareil a été vérifié et reconnu conforme aux exigences de la FCC. Pour votre information, les exigences requises pour être conforme aux normes FCC se détaillent comme suit :

Cet équipement génère et utilise de l'énergie à haute fréquence et, s'il n'est pas installé et employé correctement, conformément aux exigences du fabricant, il peut causer de l'interférence aux postes récepteurs de radio et de télévision. Il a été vérifié et reconnu conforme aux exigences limites pour appareil informatisé de classe « B » en conformité avec les spécifications de la partie 15 des normes de la FCC, lesquelles sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre de telles interférences dans toutes les installations résidentielles.

Cependant, il n'y a aucune garantie qu'il ne se produira pas de brouillage dans une installation particulière. Si cet équipement produit de façon intermittente des interférences dans la réception des signaux de radio ou de télévision, ce qui peut être vérifié en éteignant l'équipement et en le rallumant, l'utilisateur devrait essayer de corriger l'interférence en utilisant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Si une antenne intérieure est utilisée, assurez-vous d'avoir une antenne de qualité installée à l'extérieur.
- Réorientez différemment l'antenne réceptrice jusqu'à ce que l'interférence soit réduite ou éliminée.
- Éloignez le récepteur de radio ou de télévision du panneau de commande ou du communicateur.
- Éloignez l'antenne de tous les câbles reliés au panneau de contrôle/communicateur.
- Branchez le contrôleur/communicateur dans une autre prise de façon à ce que celui-ci et le récepteur de radio ou de télévision soient sur des circuits différents.
- Consultez le marchand ou un technicien spécialisé en radio/télévision afin d'obtenir de l'aide.

DISPOSITION D'INDUSTRIE CANADA CONCERNANT LA CLASSE B

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

DISPOSITION DE LA FCC / IC : This device complies with Part 15 of the FCC Rules, and RSS 210 of IC. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC et de RSS 210 d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles. (2) Cet appareil doit accepter toute interférence reçue y compris les interférences causant une réception indésirable.

Honeywell est une marque enregistrée de Honeywell International Inc. Toutes les autres marques appartiennent à leurs propriétaires respectifs. Assemblé au Mexique.

Pour la plus récente information sur la garantie aux É.-U., rendez-vous à : www.honeywell.com/security/hsc/resources/wa ou communiquez avec votre représentant Honeywell autorisé local pour obtenir de l'information à propos de la garantie du produit.

Pour la plus récente documentation et de l'assistance en ligne, visitez le site : <http://www.security.honeywell.com/hsc/resources/MyWebTech/>

10 Whitmore Road
Woodbridge, Ontario L4L 7Z4

© Honeywell International Inc., 2012. Tous droits réservés.
www.honeywell.com/security